

ΦΩΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΣΙΚΕΛΙΚΑ ΑΚΡΟΓΙΑΛΙΑ

§ Ἐπλέκμε τριγύρω ἀπὸ τ' ἀέρινα ἀκρογιάλια τῆς Σικελίας καὶ τὸ πλοῖο μας μᾶς ἔρε νε πρὸς τὴν νεκρὴν πόλην ποῦ τῶνομά της πολλὲς φορὲς ἔως τώρα εἶχε κρούσει στὴν ἴκονή μας συνωδευμένο μὲ τὰς πιὸ τραγικές εἰκόνες τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θυνάτου· κι' ὡς τόσο ὁ οὐρανός, οἱ ἀνάρες σεριές καὶ οἱ θάλασσες ἦταν σὰν νὰ τραγουδοῦται δλαχ μαζί ἐνα τραγούδι σὲ πολὺ ψιλές νότες. Μπροστά μας δλη η Σικελία ἐφάνταζε στὸν ἥλιο σὰν νὰ τὴν ἔκανε χρυσικό; καλόγνωμος, ποῦ εἶχε ξηκουσμένη τέχνη στὰ δάχτυλα· σὰ βραχιόλι χρυσὸς καλογλυμένο, μὲ καρ φωμένα ἀπάνω πολύχρωμα πετράδια καὶ μὲ κρεμασμένες χρυσές τετραμίδες ποῦ ἔτρεμαν στὸν ἥλιο· κ' η Αἴτνα ἐφάνταζε σὰν ἀπὸ ἀτσάλι, μὲ καλοσκαλισμένες πλαγιές καὶ μὲ χαράδρες καὶ στὴν κορφή της δλη σεντεφένικ. Τὸ πλουμισμένο καρχεῖ μας ἀπὸ ἐλατόξυλο καὶ μὲ χρυσὰ στολίδια ἔτρεμε στὴν εύτυχία τῆς πράσινης θάλασσας καὶ στὸ λαμποκόπημα τοῦ κόκκινου μεσημεριοῦ· εἶμαστε σὰ τὲ ὄνειρον, η νιότη μας ἐφώναζε μέσατο μας καὶ η χαρά μας ἐγύριζε σὲ γοητευ ικές στροφές, σὰν πολυφάνταγτη μπαλλαρίνα· ἔτσι δὲν ήμπορούσαμε νὰ συλλογιστοῦμε τίποτε λυπητέρο κ' ἐφάνταζόμαστε γιὰ τοὺς ἔχυτούς μας αἰώνια νεότητα· ἐκαταλαβάνημε τὴν δύναμή μας σὲ χρυσὴν ἀσπίδα κροστωτὴ λαμποκοπῆσα· τὴν ἐκρητούσαμε ψηλὰ σηκωμένη πρὸς τὸν ἥλιο καὶ τὴν ἐσειούσαμε βγάζοντας δυνάτες κραυγὲς θριάμβου· ἔτσι ἐπιστεύαμε στοὺς ἔχυτες, μας κι' η νιότη μας ἐπέτονταν δτι δὲ θὰ γνωρίσῃ ποτὲ τὴν ἥττα καὶ τὸ θάνατο· τὸ φρύδι μας, ἐγκατέγκμε, δὲ θὰ πέτη ποτὲ κ' η λύπη δὲ θὰ ἐγγίξῃ τὴν σάρκα μας· καὶ γι' αὐτὸ στὶς ἀνεργες; ἐκεῖνις στιγμές, ἀνίδεα ἐπ ναρες ἀπὸ τὸ παραμύθι τοῦ παρόντος κι' ἀπὸ τὶς ἐνθύμησες τῶν περασμένων ήμερῶν, σὰ ζεσ ὁ κροστὶ μὲ μέλι.

§ Στὴ φαντασία μας ἔλαμπεν ἀκόμα τὸ χρευτικὸ λιμάνι, ὅπου ἀράζαμε, ἀκρινό, πρόσχαρο σὸν ἥλιο καὶ φιλιστράγουδο κ' ἐμεῖς, ποῦ ἐκκτοικούσαμεν ἐκ την πλεούμενη καὶ οικιά μας, ἔζούσαμε μὲ τὴν πρωτόγονη χαρὴ τῶν λιμναίων. Ήταν καλοκυκλωμένο, μὲ τοιχιὰ ἀπὸ μαῆρες πέτρες κ' ἔμοιαζε σ.δερένιο, ἀδιαπέραστο στὴ χειμωνιὰ καὶ στοὺς ἀνέμους· παρόμοια καὶ η πολιτεία, ποῦ ἀπλωνόταν μπροστά μας χτισμένη μὲ λάβα, ἐφάνταζεν ἀγάλαστη, σὰν κανωμένη ἀπὸ σ.δερο, σὰ νὰ ἐσφυροκοπήθηκεν δ.ἀκερη στὰ σιδεριαργαστήρια τῆς Αἴτνας· τὸ θεοτικὸ βυσσὸν ἐκάπνιζε στὸ βάθος μὲ τὴν κορυφὴ κάποτε δλόρθη^{πρὸς} τοὺς ξάστιρους οὐρανούς, κάποτε ἀόρατη κινημένη σὲ κουκούλα ἀπὸ σύννεφα.

§ Εξεσεν ἔκει ἔνας λαὸς ἐμπόρων, ἐργατῶν καὶ ψαράδων, δεισιδικίων, ἀνήσυ χος καὶ μὲ ίσχυρὲς δρμές. Στὴν προκυμαίαν ἔβούτες ἔνας ἐμπόριο, ποῦ ξυπνοῦσε τοὺς ἀργαίους φοινικικοὺς ἀχούς, τὰς θελάσσαις κραυγὲς τῶν γενάτων Καρχηδονίων καὶ τὰ ἀντιφωνήματα τῶν ἐμπόρων, ποῦ ἐρχόται ἀπὸ μιὰ τρισμηκαρισμένη Ειλάδα. Απὸ δλου, τοὺς κατήφορους τῆς πόλεως κατέβαν κακρειές ταλίκες

μὲ τὸ πομπικὸ βάθισμα τῶν ιερῶν βοδίῶν κάρρων συρμένη ἀπὸ κόκκινα ἀλογχ καὶ ζῷα φορτωμένη ἐκουβαλοῦσαν στὰ πλοῖα καρποὺς; τῆς γὰς, φλούδες τῶν δέντρων καὶ δρυχτὸν θειάφι. Σὰ μυργήγκια πηγαίνοερχόταν στὰ μεγάλα φορτωτικὰ καὶ βια, ποῦ ἀκινητοῦσαν δεμένα στὴ στεριά· ἀνέβαιναν, κατέβαιναν, ἐφώναξαν καὶ ἀπαντοῦσαν· ἄλλοι σὲ μακρινοὺς στίχους διπλοὺς κουβαλοῦσαν ἀπὸ μεγάλα φορτηγὰ φορτώματα ἀπὸ πετροκάρβουνο· ἔσταζαν μαῦρον ἴδρωτα, λυγνοί, μόλις δέοιτε μποροῦν νὰ στέκωνται, μ' ὅλα τὰ σκοινιά τοῦ κορμιοῦ τους ἵσχυρὸ τεντωμένα ἢ ἀτσάλινοι, ἀπειστοι, ἔκαναν ἐκεῖ μεγάλους λόφους κατάμαυρους σ' ὅλη τὴν ἔκτασι τῆς προκυμαίας. Οἱ τροχαλίες ἀπὸ τὰ πλοῖα φλυαροῦσαν δλε; μαζὶ μιὲν ἀντιπαθητικὴ ἴστορία· καὶ τὰ κάρρα, δπως ἔτρεχαν τὰ πλακόστρω· ο ἔτριζαν καὶ θρυβοῦσαν δκιμονισμένα, ἥταν σὰν νὰ μιλοῦσαν μιὰ ἀγριὰ καὶ τραχεῖα γλῶσσα· ἡλακύτα, φωνές, βρισιές, τρχγούδια, καθὼς ἔνγαζαν ἐν τῷ βουητῷ, μιὰ κραυγὴ πόνου καὶ θριάμβου, ἥταν σὰν ἔνας ὕμνος σκληρὸς καὶ βάρβαρος στὴ θεότητα τοῦ μόχθου. Πέρα στάνοιχτά, ἡ πανώρια ἡ θάλκασσα, ἡ λαμποκοποῦσα, ἐξαερωμένη ἀναγάλλιαζε δλη τὴν ἡμέρα, κάτω ἀπὸ τὸν ἥλιο, μέση στὸν θεοτικούς της ἔρωτες π.ū δὲ ήταν εἶχαν τελειωμό.

§ Πολλὲς ὥρες παρακολουθοῦσαμε τὶς ὀλόνημερες ἑργασίες τῶν φτωχῶν ψυράδων, ποῦ ἀπλωναν στὸν ἥλιο κ' ἔρραβαν τὰ δίχτυα τους. Τὰ βράδια δταν, ἐπεφταν οἱ σκιές ἐγυρίζομε στὶς ἀπόμακρες συνοικίες ποῦ ἀναδευόταν ἡ εἰρήνη μιᾶς θερ., τῆς οἰκογενειακῆς ζωῆς· ἐκεῖ ἡ γυναῖκα τοῦ ἑργάτη καὶ ἡ τρυφερὴ κόρη ἐδούλευκαν σκύβοντας κάτω ἀπὸ τὸν κύκλο τῆς λάμπας ἔνως πολὺ ἀργὰ τὴ νύχτα· ἥταν πολύτιμη ὄντα, εὐλογημένες ὑπάρχεις ταπεινές, χρυσές θεότητες τοῦ σπιτιοῦ καὶ τῆς εἰρήνης. Ἐπερνούσαμε ἀπὸ στενὰ δρομάκια, δπου ἡ θεοσέβεια τῶν κατοίκων τὲ λάθε βῆμα εἶχε κρεμασμένες, ὅγιες εἰκόνες· μὲ φροντίδα τές διατηροῦσαν πάντα στολισμένες φιλόκαλα μὲ φρέσκιας καρποὺς καὶ μὲ κλαδιά λεμονιᾶς· ἐκεῖ τὸ ταύρουπο ἡ εὐλαβητικὴ Σικελὴ περνοῦσε βιαστικὴ πηγαίνοντας νὰ προσευχηθῇ στὴν ἐκκλησία τῆς συνοικίας ποῦ ἐκκλοῦσε μὲ τοὺς ἥχους τῆς καμπάνης. Συγνὰ παραδειόμαστε στὸ κρυφὸ θέλγητρο αὐτῆς τῆς ἀπόμονης γαλήνης· καὶ τὸ πειαστικὸ καράσι τυλιγμένο στὴ μαύρη μαντήλη μᾶς ἔκανε ν' ἀκολουθοῦμε τὴ χαριτωμένο κίνημα τοῦ κορμιοῦ του καὶ νὰ μένουμε κατάκαρδα συγκινημένοι γιὰ πολλὴν ὥρα. Βιαστικὰ προσπερνούσαμε μπρὸς στὸν καλεστικὸ ψίθυρο καὶ τὲ κολαστικὲ· λαχτάρες ποῦ ὑποσχόταν ἡ ἀμχρτωλὴ που παραμόνευε τὰ βράδια σὲ σκιερὰ στενορρύμια. Ἐπερνούσαμε μπρὸς ἀπὸ τές ταβέρνες ἀπ' δπου δὲν ἔλειπαν οἱ εἰκόνες τῶν ἀγίων καὶ δπου ἐμεθοῦσε, ἐκάπνιζε κ' ἐχαρτόπαιζεν ὁ παράφορος Σικελός. Κι' ὅταν ἐφτάναμε ἀργὰ τὴ νύχτα στὸ καράσι μας, ἀκούμε ἀκόμη ἀπὸ τὸ κρεββάτι μας τές φωνές τῶν θυγατέρων τῆς ἡδονῆς καὶ τὰ τρχγούδια τῶν μεθυσμένων νκυτῶν ποῦ ἔτριγυρνοῦσαν στὸ λιμάνι.